

BYD

Modèle de véhicule

BYD ATTO3 (SC2EAU BU/SC2EAE BE), BYD DOLPHIN (BYDEM2E), BYD SEAL (BYDEKEA), BYD TANG (BYDSTEBU), BYD SEAL U EV (BYDSA3EFU), BYD SEAL U DM-I (BYDSA3HLU)

Document d'installation - Antidémarreurs éthylométriques

N° d'identification	N° de version	N° de page
BYD-AILSTEBU01	01	1 sur 9

Schémas de connexion

L'illustration 1 montre un schéma de câblage général. Lorsque la détection d'alcool n'est pas effectuée ou que l'éthylotest échoue, l'unité de commande électronique (Electronic Control Unit, ECU) freine le véhicule. À ce stade, le câble gris émet un signal de haut niveau vers le véhicule, et le véhicule ne peut pas passer de vitesses. L'ECU ne sera désactivée que lorsque le combiné détecte une alcoolémie inférieure à la limite prédéfinie (≤ 20 mg/100 ml, différentes limites de concentration de détection peuvent être définies dans différents pays et régions). Le câble gris envoie un signal de bas niveau au véhicule, auquel cas le véhicule peut passer les vitesses normalement. L'illustration 2 montre l'organigramme des antidémarreurs éthylométriques, qui répond à l'exigence 3b de la norme EN 50436-7 :2016 Annexe C.

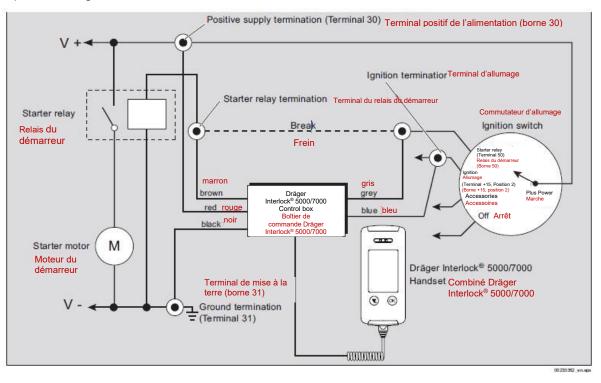


Illustration 1

Réservé pour les trous)



BYD

Modèle de véhicule

BYD ATTO3 (SC2EAU BU/SC2EAE BE), BYD DOLPHIN (BYDEM2E), BYD SEAL (BYDEKEA), BYD TANG (BYDSTEBU), BYD SEAL U EV (BYDSA3EFU), BYD SEAL U DM-I (BYDSA3HLU)

Document d'installation - Antidémarreurs éthylométriques

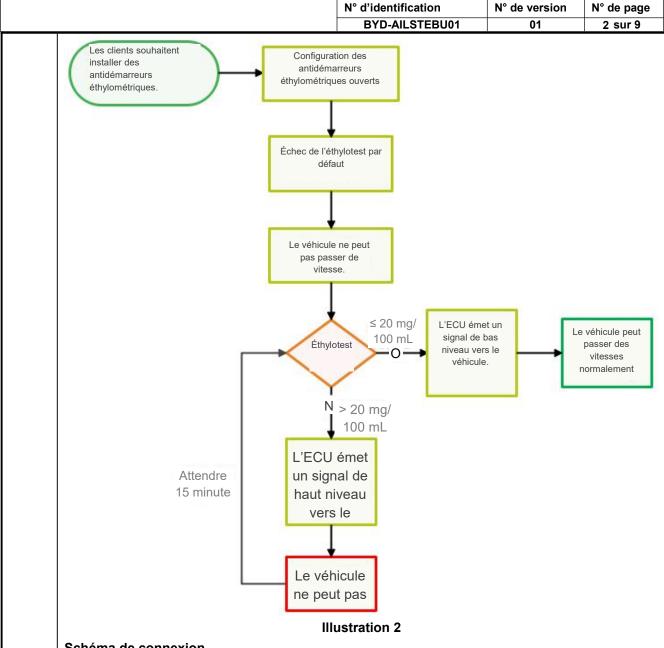


Schéma de connexion

Illustration 3: connecteurs branchés au dispositif éthylométrique réservé à l'extrémité du câble du véhicule. Les cinq définitions des bornes sont répertoriées dans le tableau 1. L'illustration 4 montre le connecteur du faisceau de câblage du côté du dispositif éthylométrique.



BYD

Modèle de véhicule

BYD ATTO3 (SC2EAU BU/SC2EAE BE), BYD DOLPHIN (BYDEM2E), BYD SEAL (BYDEKEA), BYD TANG (BYDSTEBU), BYD SEAL U EV (BYDSA3EFU), BYD SEAL U DM-I (BYDSA3HLU)

Document d'installation - Antidémarreurs éthylométriques

N° d'identification	N° de version	N° de page
BYD-AILSTEBU01	01	3 sur 9





Illustration 3

Illustration 4

	Tableau 1 – Interface du véhicule					
	Fonction	Câblage/Broche	Emplacement de connexion			
1	Alimentation par batterie 12 V sans interruption	Broche 1 Câble rouge, 0,25 mm ²	Broche 1 (illustration 2) dans le connecteur, le connecteur se trouve sous le siège passager, sous la moquette.			
2	Mise à la terre	Broche 2 Câble noir, 0,25 mm²	Broche 2 (illustration 2) dans le connecteur, le connecteur se trouve sous le siège passager, sous la moquette.			
3	Signal d'entrée du commutateur de l'éthylomètre Lorsque le signal est de niveau élevé, le véhicule n'est pas autorisé à changer de vitesse ; lorsque le niveau du signal est bas, le changement de vitesse est autorisé.	Broche 3 Câble gris, 0,25 mm²	Broche 3 (illustration 2) dans le connecteur, le connecteur se trouve sous le siège passager, sous la moquette.			
4	Activation du signal électrique 12 V, unité de commande du véhicule, sortie continue après activation	Broche 4 Câble bleu, 0,25 mm²	Broche 4 (illustration 2) dans le connecteur, le connecteur se trouve sous le siège passager, sous la moquette.			
5	Mise à la terre	Broche 5 Câble marron, 0,25 mm²	Broche 5 (illustration 2) dans le connecteur, le connecteur se trouve sous le siège passager, sous la			



BYD

Modèle de véhicule

BYD ATTO3 (SC2EAU BU/SC2EAE BE), BYD DOLPHIN
(BYDEM2E), BYD SEAL (BYDEKEA), BYD TANG (BYDSTEBU),
BYD SEAL U EV (BYDSA3EFU), BYD SEAL U DM-I (BYDSA3HLU)

Document d'installation - Antidémarreurs éthylométriques

	N° d'identification BYD-AILSTEBU		11	N° de version 01	N° de page 4 sur 9	
			BTD-AILSTEBOO		quette.	4 Sui 9
	Tablea	au 2	– Liste de matériel	1		
	Informations	Co	de article	Ren	narques	
1	Dispositif antidémarreur éthylométrique Dräger Interlock 7000	832	22570	de d	nprend un combi commande électr U) et des embou ièces)	onique
2	Module GPRS Dräger Interlock 7000	832	22534			
3	Module Dräger Interlock 7000 LTE	832	27080			
4	Caméra Dräger Interlock 7000	832	22413			
5	Embouts buccaux (3 pièces) emballés individuellement	832	26550			
6	Embouts buccaux (50 pièces) emballés individuellement	832	27627			
7	Embouts buccaux (300 pièces) emballés individuellement	832	225978			
8	Couvercle de protection pour combiné	832	22458			
9	Support de combiné l	832	22497			
10	Support de combiné II	832	22610			
Tableau 2 – Liste de logiciels						
	Version matérielle	Vei	sion du logiciel	Ren	narques	
1	Contrôleur de carrosserie gauche V04	3.0	0.01			



BYD

Modèle de véhicule

BYD ATTO3 (SC2EAU BU/SC2EAE BE), BYD DOLPHIN
(BYDEM2E), BYD SEAL (BYDEKEA), BYD TANG (BYDSTEBU),
BYD SEAL U EV (BYDSA3EFU), BYD SEAL U DM-I (BYDSA3HLU)

Document d'installation - Antidémarreurs éthylométriques

N° d'identification	N° de version	N° de page	
BYD-AILSTEBU01	01	5 sur 9	ı

Risque de sécurité lors de l'installation et éléments à prendre en compte

- 1.Ce manuel est destiné à être utilisé uniquement par des techniciens formés ayant une connaissance des systèmes électroniques des véhicules et des exigences d'installation uniques.
- 2. Déconnectez le câble de mise à la terre de la batterie avant de poursuivre l'intervention.
- 3. Risque d'incendie! Une connexion propre et fiable entre les fils doit être assurée!
- 4. Lors du retrait du siège passager avant, faites attention à ne pas endommager l'habitacle.
- 5. La connexion à la terre doit être effectuée en premier pour éviter d'endommager l'ECU.
- 6. N'installez pas le combiné devant l'airbag et fixez les composants haute tension pour éviter qu'ils puissent tomber.
- 7. La connexion entre le combiné et le boîtier de commande doit être fixée pour éviter les vibrations ou les interférences lors de la conduite.

Instructions d'assemblage

- Étape 1. Après avoir garé la voiture, éteignez la batterie basse tension.
- **Étape 2.** Ouvrez la portière du passager avant, desserrez et retirez les boulons de fixation du siège passager avant avec les outils appropriés, puis retirez le siège de la voiture. Lors du retrait du siège passager avant, faites attention à ne pas endommager l'habitacle.
- **Étape 3.** Trouvez le port de contrôle sur la moquette sous le siège passager avant, ouvrez le port de contrôle et localisez le connecteur du faisceau illustré dans l'illustration 5. Le connecteur peut être caché près du port de contrôle. (Illustration 6)
- **Étape 4.** Débranchez le faisceau du connecteur du faisceau principal, et vous devriez voir les cinq câbles qui correspondent à ceux énumérés dans le tableau 1. (Illustration 7)
- Étape 5. Localisez le terminal de mise à la terre (câble noir) sur le connecteur, et à l'aide des dénudeurs de fils, exposez une section de 2 cm du câble. Connectez le câble de mise à la terre du dispositif antidémarreur éthylométrique avec le câble de mise à la terre du connecteur en les tournant. Sertissez ou soudez les câbles entre eux afin de vous assurer qu'ils ne tombent pas. Une fois le sertissage ou le soudage terminé, enveloppez le tout avec du ruban isolant ou de l'adhésif thermofusible pour assurer l'isolation. Il est également possible de retenir les câbles dans le connecteur du modèle correspondant, cela dépend des conditions au moment de l'installation.
- Étape 6. Localisez le terminal d'alimentation de la batterie (câble rouge) sur le connecteur, et à l'aide des dénudeurs de fils, exposez une section de 2 cm du câble. Connectez le câble d'alimentation de la batterie du dispositif antidémarreur éthylométrique avec le câble d'alimentation de la batterie en les tournant. Sertissez ou soudez les câbles entre eux afin de vous assurer qu'ils ne tombent pas. Une fois le sertissage ou le soudage terminé, enveloppez le tout avec du ruban isolant ou de l'adhésif thermofusible pour assurer l'isolation. Il est également possible de retenir les câbles dans le connecteur du modèle correspondant, cela dépend des conditions au moment de l'installation.



BYD

Modèle de véhicule

BYD ATTO3 (SC2EAU BU/SC2EAE BE), BYD DOLPHIN
(BYDEM2E), BYD SEAL (BYDEKEA), BYD TANG (BYDSTEBU),
BYD SEAL U EV (BYDSA3EFU), BYD SEAL U DM-I (BYDSA3HLU)

Document d'installation - Antidémarreurs éthylométriques

N° d'identification	N° de version	N° de page
BYD-AILSTEBU01	01	6 sur 9

Étape 7. Localisez le terminal d'alimentation actif (câble bleu) sur le connecteur, et à l'aide des dénudeurs de fils, exposez une section de 2 cm du câble. Connectez le câble d'alimentation actif du dispositif antidémarreur éthylométrique avec le câble d'alimentation actif du connecteur en les tournant. Sertissez ou soudez les câbles entre eux afin de vous assurer qu'ils ne tombent pas. Une fois le sertissage ou le soudage terminé, enveloppez le tout avec du ruban isolant ou de l'adhésif thermofusible pour assurer l'isolation. Il est également possible de retenir les câbles dans le connecteur du modèle correspondant, cela dépend des conditions au moment de l'installation.

Étape 8. Localisez le terminal de mise à la terre du signal (câble marron) sur le connecteur, et à l'aide des dénudeurs de fils, exposez une section de 2 cm du câble. Connectez le câble d'alimentation actif du dispositif antidémarreur éthylométrique avec le câble d'alimentation actif du connecteur en les tournant. Sertissez ou soudez les câbles entre eux afin de vous assurer qu'ils ne tombent pas. Une fois le sertissage ou le soudage terminé, enveloppez le tout avec du ruban isolant ou de l'adhésif thermofusible pour assurer l'isolation. Il est également possible de retenir les câbles dans le connecteur du modèle correspondant, cela dépend des conditions au moment de l'installation.

Étape 9. Localisez le terminal d'entrée du signal (câble gris) sur le connecteur, et à l'aide des dénudeurs de fils, exposez une section de 2 cm du câble. Connectez le câble d'alimentation actif du dispositif antidémarreur éthylométrique avec le câble d'alimentation actif du connecteur en les tournant. Sertissez ou soudez les câbles entre eux afin de vous assurer qu'ils ne tombent pas. Une fois le sertissage ou le soudage terminé, enveloppez le tout avec du ruban isolant ou de l'adhésif thermofusible pour assurer l'isolation. Il est également possible de retenir les câbles dans le connecteur du modèle correspondant, cela dépend des conditions au moment de l'installation.

Étape 10. Lorsque tous les câbles applicables sont connectés et que l'isolation a été testée, montez le boîtier de commande. Pour monter le boîtier de commande sur le véhicule, utilisez des sangles à boucle adhésives ou des serre-câble. Vous pouvez installer le boîtier de commande dans l'espace réservé de la voiture. (Illustration 8)

Étape 11. Montez le support du combiné dans un endroit accessible pour le conducteur. Assurez-vous qu'il n'obstrue aucune des commandes du véhicule. Le support du combiné peut être monté sur le tableau de bord du véhicule à l'aide de sangles à boucle adhésives ou de vis. Si des vis sont utilisées, fixez le support du combiné sur une pièce plate. Cependant, il est nécessaire de communiquer avec les clients à l'avance pour éviter les plaintes des clients en raison de dommages subis par l'habitacle.

Étape 12. Branchez le câble du combiné dans le boîtier de commande et l'autre extrémité dans le combiné. Placez le combiné dans le support du combiné.

Étape 13. Remettez le siège passager avant dans sa position d'origine et fixez le câble sous le siège à l'aide de serre-câble pour éviter d'affecter le conducteur et les passagers, et assurez-vous que le siège ajusté n'appuie pas sur le câble et ne l'endommage pas.

Étape 14. Après avoir terminé toutes les étapes ci-dessus, reconnectez la batterie basse tension, utilisez le VDS (équipement de diagnostic BYD) pour vous connecter au port OBD du véhicule et



BYD

Modèle de véhicule

BYD ATTO3 (SC2EAU BU/SC2EAE BE), BYD DOLPHIN (BYDEM2E), BYD SEAL (BYDEKEA), BYD TANG (BYDSTEBU), BYD SEAL U EV (BYDSA3EFU), BYD SEAL U DM-I (BYDSA3HLU)

N° de version

N° de page

Document d'installation - Antidémarreurs éthylométriques

N° d'identification

	N G IGENTINGATION	N de version	in de page
	BYD-AILSTEBU01	01	7 sur 9
accéder au système de diagnostic du véhicul	le. Ensuite, allumez le co	mmutateur de l'a	ıntidémarre
éthylométrique avec le VDS pour terminer la c			
itape 15. Démarrez le véhicule et essayez d	=		e devriez pa
re en mesure de changer de vitesse, sauf si			
	un emylotest a ete realise	et que le resulta	i esi iillelle
la limite.			



BYD

Modèle de véhicule

BYD ATTO3 (SC2EAU BU/SC2EAE BE), BYD DOLPHIN
(BYDEM2E), BYD SEAL (BYDEKEA), BYD TANG (BYDSTEBU),
BYD SEAL U EV (BYDSA3EFU), BYD SEAL U DM-I (BYDSA3HLU)

Document d'installation - Antidémarreurs éthylométriques

N° d'identification	N° de version	N° de page	
BYD-AILSTEBU01	01	8 sur 9	

Modification du fonctionnement du véhicule

- 1. Après avoir terminé toutes les étapes de l'instruction d'assemblage, le représentant du véhicule a déjà équipé les systèmes éthylométriques. Le conducteur ou le passager ne peut pas changer de vitesse et conduire le véhicule avant d'avoir passé un éthylotest, mais cela n'affectera pas l'utilisation normale du démarrage du véhicule, de la climatisation, du système multimédia, du tableau de bord, des phares, du klaxon et d'autres systèmes.
- 2. Si vous essayez de changer de vitesse avant d'avoir passé l'éthylotest, le tableau de bord affichera le message suivant au conducteur : « Please pass the alcohol test first and then shift gears and drive » (Veuillez passer l'éthylotest avant de pouvoir changer vitesse et conduire). En même temps, le signal sonore retentit une fois.
- 3. Le dispositif antidémarreur éthylométrique peut rester en veille dans les 30 minutes suivant l'arrêt du véhicule, auquel cas il consomme moins d'énergie, ne vous inquiétez donc pas de l'état de charge du véhicule (l'appareil passe s'éteint généralement dans les 30 minutes).
- 4. Pour obtenir d'autres conseils sur le combiné et le boîtier de commande, reportez-vous au manuel d'instructions du dispositif antidémarreur éthylométrique.

Emplacement de montage du combiné antidémarreur éthylométrique et de l'unité de commande du dispositif antidémarreur éthylométrique

1. À propos de l'emplacement d'installation du boîtier de commande

Sur le véhicule BYD, l'emplacement d'installation du boîtier de commande est réservé, il se trouve sous le siège passager avant. Nous couperons un port de contrôle sur la moquette et creuser la mousse. Le boîtier de commande peut être installé dans cet espace.

2. À propos de l'emplacement d'installation du combiné

Vous pouvez choisir de placer le combiné dans le boîtier de l'accoudoir ou dans la boîte à gant pour une utilisation facile par le conducteur lorsque cela est nécessaire. Il peut également être monté sur le tableau de bord à l'aide de sangles de boucle adhésives ou de vis, mais il est nécessaire d'éviter de le monter dans la zone du volant et de l'airbag.



BYD

Modèle de véhicule

BYD ATTO3 (SC2EAU BU/SC2EAE BE), BYD DOLPHIN (BYDEM2E), BYD SEAL (BYDEKEA), BYD TANG (BYDSTEBU), BYD SEAL U EV (BYDSA3EFU), BYD SEAL U DM-I (BYDSA3HLU)

Document d'installation - Antidémarreurs éthylométriques

N° d'identification	N° de version	N° de page	
BYD-AILSTEBU01	01	9 sur 9	

Exemple illustré



Illustration 5



Illustration 6

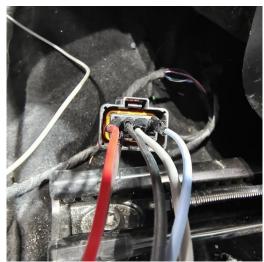


Illustration 7



Illustration 8



Illustration 9